

**VILLE DE CHÂTEAUGUAY**  
**PROGRAMME TRIENNAL DES IMMOBILISATIONS**  
**ANNÉES 2021-2022-2023**

SOMMAIRE DES PROJETS PAR MODE DE FINANCEMENT	2021	2022	2023
<b>Sommaire de tous les projets</b>	<b>31 268 000 \$</b>	<b>31 780 000 \$</b>	<b>37 236 000 \$</b>
<b>Mode de financement des projets</b>			
Fonds d'administration	296 000 \$	335 000 \$	275 000 \$
Excédent non affecté	2 500 000 \$	-	-
Obligation à long terme	23 688 000 \$	28 367 000 \$	35 538 000 \$
Fonds de roulement	585 000 \$	80 000 \$	40 000 \$
Fonds de parcs	150 000 \$	-	-
Réserve incendie	450 000 \$	-	-
Réserve eau potable	100 000 \$	500 000 \$	250 000 \$
Réserve eaux usées	47 000 \$	-	-
Réserve chaussée, bordures et trottoirs	700 000 \$	700 000 \$	700 000 \$
<b>Total des projets financés par la Ville</b>	<b>28 516 000 \$</b>	<b>29 982 000 \$</b>	<b>36 803 000 \$</b>
<b>Subventions</b>	<b>320 000 \$</b>	<b>- \$</b>	<b>- \$</b>
<b>Subventions TECQ - Note 1</b>	<b>2 432 000 \$</b>	<b>1 798 000 \$</b>	<b>433 000 \$</b>
<b>Total des projets incluant ceux subventionnés</b>	<b>31 268 000 \$</b>	<b>31 780 000 \$</b>	<b>37 236 000 \$</b>

**Note 1**

Partie des projets qui serait subventionnée par le Gouvernement du Québec ou assumée par d'autres organismes municipaux et qui a un effet sur la dette de la Ville versus celle à la charge d'autres tiers.

**VILLE DE CHÂTEAUGUAY**  
**PROGRAMME TRIENNAL DES IMMOBILISATIONS**  
**ANNÉES 2021-2022-2023**

PROJET	TITRE	COÛT INCLUANT LES FRAIS INCIDENTS SI LE PROJET EST FINANCÉ PAR RÉGL. D'EMPRUNT			MODE DE FINANCEMENT 2021
		2021	2022	2023	
AT19-058	AMÉNAGEMENT D'UN STATIONNEMENT - ÎLE SAINT-BERNARD	100 000 \$	2 000 000 \$	- \$	OBLIGATION LONG TERME
	<b>TOTAL AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE</b>	<b>100 000 \$</b>	<b>2 000 000 \$</b>	<b>0 \$</b>	
AT15-048	RÉPARATION DES TROTTOIRS ET BORDURES À TRAVERS LA VILLE	200 000 \$	200 000 \$	200 000 \$	RÉSERVE CHAUSSÉE, ...
AT21-018	RÉHABILITATION/REPLACEMENT DU RÉSEAU D'AQUEDUC/ÉGOUT	- \$	1 000 000 \$	- \$	OBLIGATION LONG TERME
AT21-020	PROGRAMME D'ENTRETIEN DE LA CHAUSSÉE (DRAINAGE, FISSURES, ...)	500 000 \$	500 000 \$	500 000 \$	RÉSERVE CHAUSSÉE, ...
AT21-021	RÉFECTION DE RUES À TRAVERS LA VILLE	3 500 000 \$	3 500 000 \$	3 500 000 \$	OBLIGATION LONG TERME
AT21-022	COMPLÉTION ET ENTRETIEN DE VOIES CYCLABLES	100 000 \$	100 000 \$	100 000 \$	OBLIGATION LONG TERME
DTP18-046	RÉFECTION TEMPORAIRE DU BOULEVARD D'ANJOU	2 800 000 \$	150 000 \$	500 000 \$	OBLIGATION LONG TERME
DTP19-045	RÉAMÉNAGEMENT DU BOULEVARD INDUSTRIEL (ENTRE PASCAL ET ST-JEAN-BAPTISTE)	300 000 \$	- \$	10 000 000 \$	OBLIGATION LONG TERME
DTP19-048	RÉAMÉNAGEMENT DU BOULEVARD ST-FRANCIS (ENTRE DES TULIPES ET SALABERRY-NORD)	6 720 000 \$	- \$	- \$	OBLIGATION LONG TERME
DTP20-027	PLANS, DEVIS ET TRAVAUX DE MESURES COMPENSATOIRES	400 000 \$	7 500 000 \$	7 500 000 \$	SUBVENTION MAX. 80 % 2021 OBLIGATION LONG TERME
GEN21-062	ÉTUDES ET TRAVAUX INFRASTRUCTURES POUR LE DÉVELOPPEMENT DU PARC INDUSTRIEL	350 000 \$	2 600 000 \$	3 300 000 \$	OBLIGATION LONG TERME
GEN21-064	PLAN DIRECTEUR PLUVIAL DE LA ZONE ENDIGUÉE SALABERRY NORD ET TRAVAUX DE DRAINAGE	80 000 \$	1 500 000 \$	1 500 000 \$	OBLIGATION LONG TERME
GEN21-065	RECONSTRUCTION DES INFRASTRUCTURES DU BOULEVARD SALABERRY NORD ENTRE LES RUES HIGGINS ET LÉTOURNEAU	750 000 \$	- \$	- \$	83 % TECQ + 17 % OLT
GEN21-066	RÉFECTION DU BOULEVARD DEGUIRE	1 000 000 \$	- \$	- \$	OBLIGATION LONG TERME
TPH21-023	RÉFECTION ET RÉPARATION DE DIGUES	100 000 \$	500 000 \$	500 000 \$	OBLIGATION LONG TERME
TPH21-024	CONSTRUCTION D'UN BASSIN DE RÉTENTION TERRE 252 - THAU	800 000 \$	- \$	- \$	OBLIGATION LONG TERME
	<b>TOTAL GÉNIE</b>	<b>17 600 000 \$</b>	<b>17 550 000 \$</b>	<b>27 600 000 \$</b>	

**VILLE DE CHÂTEAUGUAY**  
**PROGRAMME TRIENNAL DES IMMOBILISATIONS**  
**ANNÉES 2021-2022-2023**

PROJET	TITRE	COÛT INCLUANT LES FRAIS INCIDENTS SI LE PROJET EST FINANCÉ PAR RÉGL. D'EMPRUNT			MODE DE FINANCEMENT 2021
		2021	2022	2023	
SI21-027	REPLACEMENT DU SYSTÈME DE RADIO COMMUNICATION	450 000 \$	- \$	- \$	RÉSERVE INCENDIE
	<b>TOTAL SÉCURITÉ INCENDIE</b>	<b>450 000 \$</b>	<b>0 \$</b>	<b>0 \$</b>	
TI21-029	SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE - DIVERS BESOINS EN TI	15 000 \$	- \$	- \$	FONDS DE ROULEMENT
TI21-030	SERVICE DE POLICE - DIVERS BESOINS EN TI	100 000 \$	- \$	- \$	FONDS DE ROULEMENT
TI21-031	AUTRES SERVICES - DIVERS BESOINS EN TI	300 000 \$	- \$	- \$	FONDS DE ROULEMENT
TI21-037	GESTION DES RI	110 000 \$	50 000 \$	- \$	OBLIGATION LONG TERME
TI21-038	REHAUSSEMENT DE L'INFRASTRUCTURE	609 000 \$	503 000 \$	565 000 \$	OBLIGATION LONG TERME
	<b>TOTAL TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION</b>	<b>1 134 000 \$</b>	<b>553 000 \$</b>	<b>565 000 \$</b>	
DTP20-003	COMPTEUR D'EAU INSTALLATION A TRAVERS LA VILLE - RÉSIDENTIEL (2022) & ICI (2023)	100 000 \$	500 000 \$	250 000 \$	RÉSERVE EAU POTABLE
DTP21-011	RÉFECTION DE L'USINE D'ÉPURATION ST-BERNARD - LOT 3	750 000 \$	750 000 \$	- \$	83 % TECQ + 17 % OLT
DTP21-016	ACHAT ET INSTALLATION DISPOSITIFS ULTRASONIQUES + SONDAS HYDROSTATIQUES	35 000 \$	45 000 \$	- \$	FONDS D'ADMINISTRATION
TPH21-015	REPLACEMENT DE GÉNÉRATRICES OU MOTOPOMPES ET INVERSEURS	870 000 \$	552 000 \$	552 000 \$	83 % TECQ + 17 % OLT
TPH21-041	RENOUVELLEMENT DE LA GOULOTTE DES ÉPAISSISSEURS À L'USINE D'ÉPURATION ST-BERNARD	32 000 \$	- \$	- \$	83 % TECQ + 17 % RÉSERVE EAUX USÉES
TPH21-042	REPLACEMENT D'ÉQUIPEMENT UV POUR STATION MARCHAND ET RÉSERVOIRS D'ALUMINIUM À L'USINE D'ÉPURATION ST-BERNARD	60 000 \$	- \$	- \$	83 % TECQ + 17 % OLT
TPH21-043	REPLACEMENT DE LA TÉLÉMÉTRIE ET SCADA EAU POTABLE ET STATION POMPAGE	105 000 \$	895 000 \$	- \$	83 % TECQ + 17 % OLT
TPH21-044	CONSTRUCTION D'UN ABRI CHAUFFÉ POUR RÉSERVOIR DE SULFATE D'ALUMINIUM ET TOITURE STATION REID	111 000 \$	- \$	- \$	83 % TECQ + 17 % OLT
TPH21-045	REMISE À NEUF DE 2 POMPES D'EAU POTABLE : 1 MARCHAND ET 1 CHÈVREFILS	158 000 \$	- \$	- \$	83 % TECQ + 17 % OLT

**VILLE DE CHÂTEAUGUAY**  
**PROGRAMME TRIENNAL DES IMMOBILISATIONS**  
**ANNÉES 2021-2022-2023**

PROJET	TITRE	COÛT INCLUANT LES FRAIS INCIDENTS SI LE PROJET EST FINANCÉ PAR RÉGL. D'EMPRUNT			MODE DE FINANCEMENT 2021
		2021	2022	2023	
TPH21-050	NOUVELLE CHAMBRE DE RÉGULATION POUR LA TOUR D'EAU PIERRE-BOURCIER	95 000 \$	- \$	- \$	83 % TECQ + 17 % FONDS D'ADMIN.
TPH21-052	ACHAT DE BIOLITE POUR LIT FILTRANT À L'USINE D'ÉPURATION ST-BERNARD	42 000 \$	- \$	- \$	RÉSERVE EAUX USÉES
	<b>SOUS-TOTAL TRAVAUX PUBLICS - HYGIÈNE DU MILIEU</b>	<b>2 358 000 \$</b>	<b>2 742 000 \$</b>	<b>802 000 \$</b>	
AT15-081	MISE AUX NORMES ET AMÉLIORATIONS AUX BÂTIMENTS ET ANNEXES DE L'ÎLE ST-BERNARD	300 000 \$	300 000 \$	300 000 \$	OBLIGATION LONG TERME
AT21-014	TRAVAUX DE RÉAMÉNAGEMENT ET DE MODERNISATION AU MANOIR D'YOUVILLE ET SES ANNEXES	375 000 \$	375 000 \$	375 000 \$	OBLIGATION LONG TERME
DTP20-033	ACQUISITION DE VÉHICULES - SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE	230 000 \$	65 000 \$	1 265 000 \$	OBLIGATION LONG TERME
DTP20-038	RÉALISATION DE PROJETS DIVERS SIGNALISATION	30 000 \$	30 000 \$	- \$	FONDS DE ROULEMENT
DTP21-008	ACQUISITION DE VÉHICULES - SERVICE DE POLICE	431 000 \$	205 000 \$	429 000 \$	OBLIGATION LONG TERME
DTP21-009	TRAVAUX D'ENTRETIEN DES BÂTIMENTS MUNICIPAUX	1 200 000 \$	1 000 000 \$	500 000 \$	OBLIGATION LONG TERME
TPH21-010	ACQUISITION D'ÉQUIPEMENT ET D'OUTILS 2021 - DIVISION TRAVAUX PUBLICS	80 000 \$	- \$	- \$	FONDS DE ROULEMENT
TPH21-047	ACQUISITION DE VÉHICULES - DIVISION TRAVAUX PUBLICS	1 290 000 \$	645 000 \$	1 160 000 \$	OBLIGATION LONG TERME
TPH21-048	RÉFECTION DE TOITURES USINE D'ÉPURATION ET STATIONS DE POMPAGE	425 000 \$	475 000 \$	425 000 \$	OBLIGATION LONG TERME
	<b>SOUS-TOTAL TRAVAUX PUBLICS</b>	<b>4 361 000 \$</b>	<b>3 095 000 \$</b>	<b>4 454 000 \$</b>	
	<b>TOTAL TRAVAUX PUBLICS ET HYGIÈNE DU MILIEU</b>	<b>6 719 000 \$</b>	<b>5 837 000 \$</b>	<b>5 256 000 \$</b>	
VC21-032	DÉVELOPPEMENT DES COLLECTIONS - DOCUMENTS ÉDITÉS HORS QUÉBEC	170 000 \$	170 000 \$	170 000 \$	FONDS D'ADMINISTRATION
VC21-033	DÉVELOPPEMENT DES COLLECTIONS - DOCUMENTS ÉDITÉS AU QUÉBEC	75 000 \$	75 000 \$	75 000 \$	FONDS D'ADMINISTRATION
VC21-054	RÉAMÉNAGEMENT DES ESPACES - BIBLIOTHÈQUE	- \$	45 000 \$	30 000 \$	FONDS D'ADMINISTRATION
	<b>SOUS-TOTAL VIE CITOYENNE - BIBLIOTHÈQUE</b>	<b>245 000 \$</b>	<b>290 000 \$</b>	<b>275 000 \$</b>	

**VILLE DE CHÂTEAUGUAY  
PROGRAMME TRIENNAL DES IMMOBILISATIONS  
ANNÉES 2021-2022-2023**

PROJET	TITRE	COÛT INCLUANT LES FRAIS INCIDENTS SI LE PROJET EST FINANCÉ PAR RÉGL. D'EMPRUNT			MODE DE FINANCEMENT 2021
		2021	2022	2023	
VC20-036	ACQUISITION D'EMBARCATIONS - CENTRE NAUTIQUE	60 000 \$	50 000 \$	40 000 \$	FONDS DE ROULEMENT
VC20-037	RÉFECTION, RÉAMÉNAGEMENT, ACQUISITION D'ÉQUIPEMENTS POUR LES PARCS ET ESPACES VERTS	1 310 000 \$	2 500 000 \$	3 500 000 \$	OBLIGATION LONG TERME
VC21-035	AMÉLIORATIONS DANS LES PARCS	150 000 \$	- \$	- \$	FONDS DE PARCS
VC21-036	AMÉLIORATIONS DES PARCS VINCENT, DE CONCORD ET G-É CARTIER	1 000 000 \$	- \$	- \$	OBLIGATION LONG TERME
VC21-055	REFAIRE À NEUF LES JEUX D'EAU AU PARC PHILIPPE-BONNEAU	400 000 \$	- \$	- \$	EXCÉDENT NON AFFECTÉ
VC21-057	ACQUISITION ET AMÉNAGEMENT D'ESPACES DE JEUX D'EAU - PARCS ALFRED-DORAIS, VINCENT, ELMRIDGE	2 000 000 \$	- \$	- \$	EXCÉDENT NON AFFECTÉ
VC21-058	ACQUISITION ET INSTALLATION DE MOBILIERS URBAINS	100 000 \$	- \$	- \$	EXCÉDENT NON AFFECTÉ
VC21-059	SALLE DE SPECTACLES - LPP	- \$	3 000 000 \$	- \$	OBLIGATION LONG TERME
	<b>SOUS-TOTAL VIE CITOYENNE - SPORTS ET PLEIN AIR</b>	<b>5 020 000 \$</b>	<b>5 550 000 \$</b>	<b>3 540 000 \$</b>	
	<b>TOTAL VIE CITOYENNE</b>	<b>5 265 000 \$</b>	<b>5 840 000 \$</b>	<b>3 815 000 \$</b>	
	<b>TOTAL PTI 2021-2022-2023</b>	<b>31 268 000 \$</b>	<b>31 780 000 \$</b>	<b>37 236 000 \$</b>	